



Číslo Dodatku Poskytovateľa:
Číslo Dodatku Prevádzkovateľa PS:

Slovenská elektrizačná
prenosová sústava, a.s.
Evid. č. zmluvy

2014-0454-1151320/01

Dodatok č.1
k Rámcovej zmluve o poskytovaní podporných služieb
a dodávky regulačnej elektriny na rok 2015

(ďalej len „Dodatok“)

medzi

Obchodné meno: Slovenská elektrizačná prenosová sústava, a.s.
Sídlo: Mlynské nivy 59/A, 824 84 Bratislava, SR
IČO: 35 829 141
DIČ: 2020261342
IČ pre DPH: SK2020261342
IČ SDE (spotrebná daň z elektriny): SK52741300088
Menom spoločnosti koná: Ing. Miroslav Stejskal, predseda predstavenstva
Ing. Michal Pokorný, podpredseda predstavenstva
Zástupca pre rokovanie vo
veciach zmluvných: Ing. Jaroslav Kubinec, výkonný riaditeľ sekcie obchodu

Bankové spojenie:

Číslo účtu:

IBAN:

BIC(SWIFT):



Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava 1 Oddiel: Sa, Vložka
č.: 2906/B.

(ďalej len „Prevádzkovateľ PS“ alebo aj „SEPS“)

a

Obchodné meno: VODOHOSPODÁRSKA VÝSTAVBA, ŠTÁTNY PODNIK
Sídlo: P.O.BOX 45, Karloveská 2, 842 04 BRATISLAVA
IČO: 00156752
DIČ: 2020480198
IČ DPH: SK2020480198
IČ SDE (spotrebná daň z elektriny): SK52000800025
Menom spoločnosti koná: Ing. Ladislav Lazár,
generálny riaditeľ štátneho podniku
Bankové spojenie: Tatra banka, a.s., Bratislava
Číslo účtu: 2921123848/1100
IBAN kód: SK45 1100 0000 0029 2112 3848
BIC(SWIFT): TATRSKBX

Spoločnosť zapísaná v obchodnom registri vedenom Okresným súdom Bratislava I., Oddiel: Pš,
Vložka č.: 32/B.

(ďalej len „Poskytovateľ“ alebo „Dodávateľ“)

(ďalej len „zmluvné strany“)



Článok I Preambula

- 1.1 Zmluvné strany uzavreli dňa 28.11.2014 Rámcovú zmluvu o poskytovaní podporných služieb a dodávke regulačnej elektriny na rok 2015 (ďalej len „Zmluva“) s ev. č. 2014-0457-1151320.
- 1.2 Na základe požiadavky Poskytovateľa poskytovať podporné služby (ďalej len „PpS“) prostredníctvom elektrárne [REDAKOVANÉ] na zariadeniach [REDAKOVANÉ] zmluvné strany dohodli na uzatvorení tohto Dodatku, ktorým sa menia Prílohy č. 3, 4, 6, 7, 10 a 19 Zmluvy.

Článok II Predmet Dodatku

- 2.1 Týmto Dodatkom sa rušia pôvodné znenia Príloh č. 3, 4, 6, 7, 10 a 19 k Zmluve v celom rozsahu, a nahrádzajú sa novým znením.
- 2.2 Prílohy:
 - Príloha č. 3 Elektrická schéma zapojenia zariadení Poskytovateľa – vyžaduje sa doložiť jedнопólovú schému zapojenia (*neprikladá sa v prípade zariadení pripojených mimo ES SR*), v prípade poskytovania PpS prostredníctvom VB vyžaduje sa doložiť blokovú schému riadiacich signálov VB
 - Príloha č. 4 Zoznam Certifikátov Poskytovateľa uložených na dispečingu Prevádzkovateľa PS – *vyžaduje sa doložiť zoznam*
 - Príloha č. 6 Potvrdenie od Prevádzkovateľa distribučnej siete (len v prípade, ak Poskytovateľ nie je priamo pripojený do PS) - predloží Poskytovateľ - *vyžaduje sa doložiť v uvedenom prípade*
 - Príloha č. 7 Vyhlásenie o tom, že Poskytovateľ je vlastníkom zariadení na ktorých budú poskytované PpS, alebo úradne osvedčený písomný súhlas vlastníka zariadenia udelený minimálne po dobu platnosti a účinnosti Zmluvy, poskytovať PpS Poskytovateľovi na jeho zariadení - *vyžaduje sa doložiť*
 - Príloha č. 10 Povoľenie na podnikanie v energetike - predloží Poskytovateľ - *vyžaduje sa doložiť*
 - Príloha č. 19 Hodnoty dovoleného trendu pre SRV – *vyžaduje sa vyplniť tabuľku v prípade poskytovania služby SRV*tvoria neoddeliteľnú súčasť tohoto Dodatku.

Článok III Záverečné ustanovenia Dodatku

- 3.1 Ostatné ustanovenia Zmluvy, ktoré nie sú týmto Dodatkom dotknuté, zostávajú v platnosti v nezmenenom znení.
- 3.2 Dodatok tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy.




- 3.3 Dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu oboma Zmluvnými stranami a účinnosť deň po dni zverejnenia Dodatku v Centrálnom registri zmlúv zo strany Poskytovateľa za podmienky predchádzajúceho predloženia povolenia na podnikanie v energetike zo strany Poskytovateľa Prevádzkovateľovi PS.
- 3.4 Tento Dodatok je vypracovaný v štyroch rovnopisoch, z ktorých každá zo zmluvných strán dostane po dve vyhotovenia.
- 3.5 Nakoľko spoločnosť SEPS a aj Poskytovateľ sú povinnými osobami v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v platnom znení (ďalej len zákon o slobodnom prístupe k informáciám), Zmluvné strany sú oboznámené s tým, že Dodatok a daňové doklady súvisiace s Dodatkom budú zverejnené takým spôsobom, ktorý pre povinne zverejňované zmluvy, objednávky a faktúry ukladá zákon o slobodnom prístupe k informáciám vo svojom ust. §5a a §5b.
- 3.6 Zmluvné strany vyhlasujú, že tento Dodatok nebol uzavretý v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok a predstavuje prejav ich vôle, ktorý je urobený slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne a ktorý nie je urobený v omyle a svojím obsahom alebo účelom neodporuje alebo neobchádza zákon. Ďalej zmluvné strany vyhlasujú, že sú spôsobilé na uzatvorenie tohto Dodatku a jeho plnenie je možné, sú oboznámené s jeho obsahom a bez výhrad s ním súhlasia, na znak čoho k tomuto Dodatku pripájajú svoje podpisy.


Dátum: 23 MAR. 2015


Dátum:

Prevádzkovateľ PS

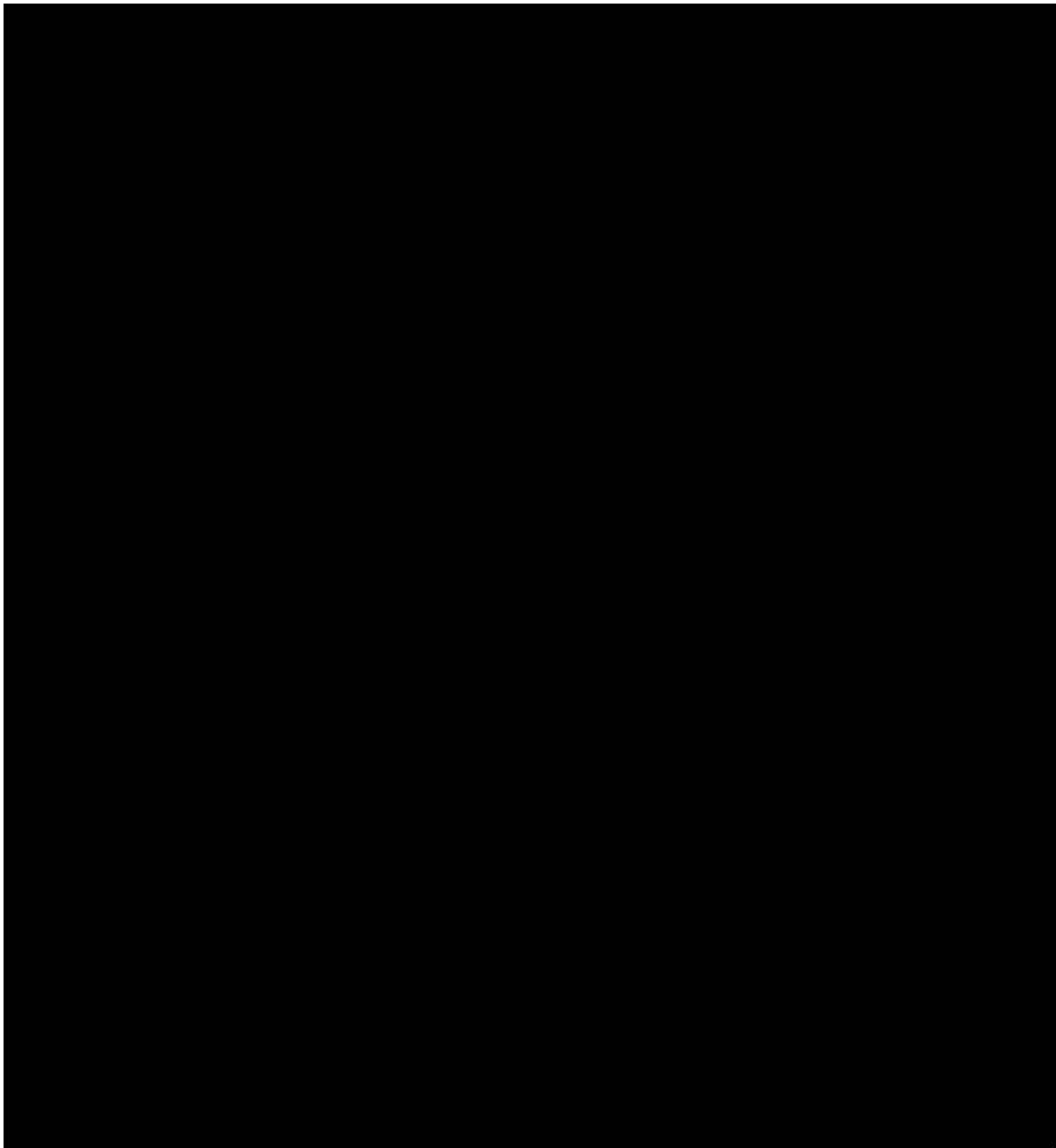
Poskytovateľ

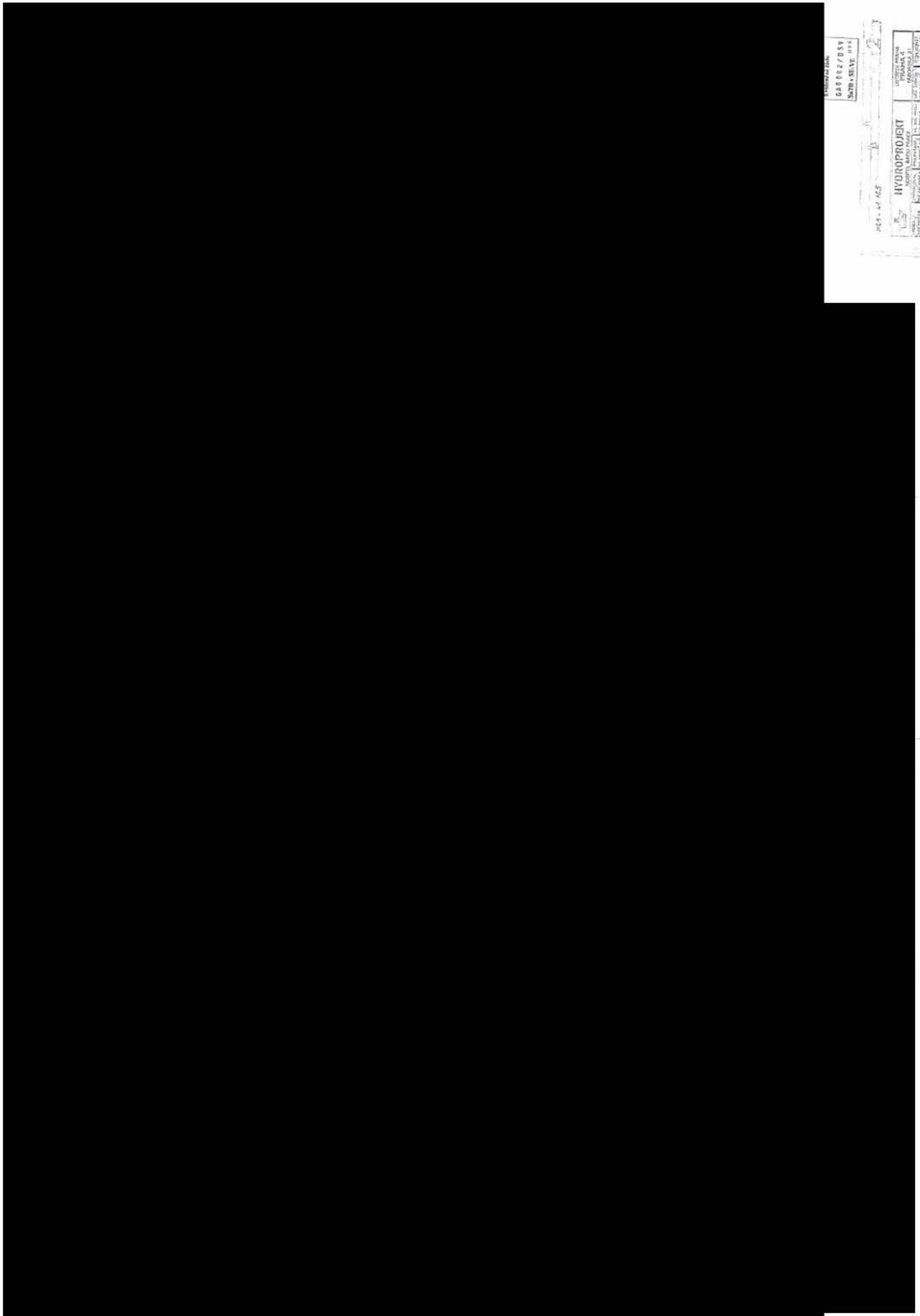

.....
Ing. Miroslav Stejskal
predseda predstavenstva


.....
Ing. Ladislav Lazár
generálny riaditeľ štátneho podniku


.....
Ing. Michal Pokorný
podpredseda predstavenstva

Príloha č. 3
Elektrická schéma zapojenia zariadení Poskytovateľa -
vyžaduje sa doložiť jednopólovú schému zapojenia
(neprikladá sa v prípade zariadení pripojených mimo ES SR),
v prípade poskytovania PpS prostredníctvom VB vyžaduje sa doložiť blokovú schému
riadiacích signálov VB



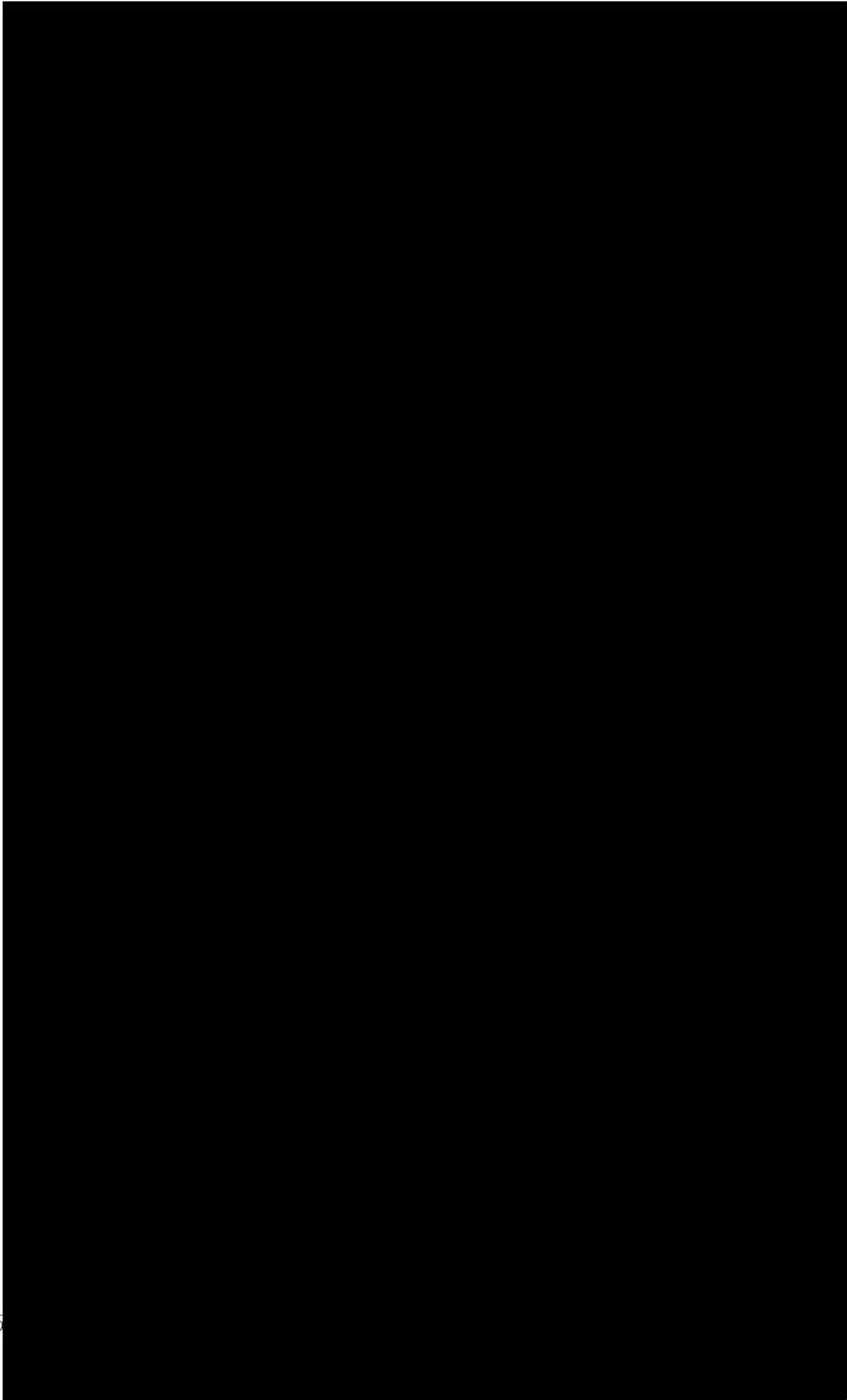


Customer Code
BAR02/BSV
NOTB + XEVE 11/14

758 - 41 425

HYDROPROJEKT HYDROPROJEKT Siedlerstr. 10 D-42699 Solingen	UNTERNEHMEN UNTERNEHMEN Siedlerstr. 10 D-42699 Solingen
---	---

11/14



Príloha č.4

Zoznam Certifikátov Poskytovateľa uložených na dispečingu Prevádzkovateľa PS

p.č.	Elektrárreň	Zariadenie	PRV	SRV	TRV 3MIN+	TRV 3MIN-	TRV 10MIN+	TRV 10MIN-	TRV 15MIN+	TRV 15MIN-	ZVO	ZNO
			Platnosť do	Platnosť do	Platnosť do	Platnosť do	Platnosť do	Platnosť do	Platnosť do	Platnosť do	Platnosť do	Platnosť do
1			-	20.3.2017	-	-	-	-	20.3.2017	20.3.2017	-	-
2			13.3.2015	3.8.2017								
3			9.6.2015	16.2.2015								
4			13.3.2015	3.8.2017								
5			13.3.2015	3.8.2017								
6			13.3.2015	3.8.2017								
7			30.7.2015	30.8.2015								
8			30.8.2015	3.8.2017								
9			30.8.2015	18.7.2015								
10												
11												
12												
13												
14												
15												
16												
17												
18												
19												
20												

Príloha č. 6

Potvrdenie od Prevádzkovateľa distribučnej siete (len v prípade, ak Poskytovateľ nie je priamo pripojený do PS) - predloží Poskytovateľ

VODOHOSPODÁRSKA VÝSTAVBA, ŠTÁTNY PODNIK, Karloveská 2, P. O. BOX 45, 842 04 Bratislava	
DOŠLO DŇA:	13.10.2014
ČÍSLO:	008092 / 407
PRÍLOHY/LISTY:	VYBAVUJE:

Príloha č. 1

3000
3300

VODOHOSPODÁRSKA VÝSTAVBA, ŠTÁTNY PODNIK
P. O. BOX 45
Karloveská 2
842 04 Bratislava

VEC: Súhlas k poskytovaniu podporných služieb

Vážený obchodný partner,

Miestna distribučná sústava – [redacted] pre rok 2015 súhlasí s poskytovaním podporných služieb výrobňou [redacted] ktorá je majetkom spoločnosti VODOHOSPODÁRSKA VÝSTAVBA, ŠTÁTNY PODNIK.



meno a priezvisko
funkcia



09.10.2014



3000
3300

VODOHOSPODÁRSKA VÝSTAVBA, ŠTÁTNY PODNIK,
Karloveská 2, P. O. BOX 45, 842 04 Bratislava

008096

DOŠLO DŇA: 13.10.2014

ČÍSLO: ČÍSLO SPISU: /402

PRÍLOHY/LISTY: VYBAVUJE:

VODOHOSPODÁRSKA VÝSTAVBA,
ŠTÁTNY PODNIK
P.O.BOX 45
Karloveská c. 2
842 04 Bratislava

Váš list značky/zo dňa doručenia	Naša značka	Vybavuje/linka	Žilina
385/3300/2014 / 06.10.2014	1.2.5/2014-303/Re	[REDACTED]	10.10.2014

Vec: Súhlas s poskytovaním PpS pre rok 2015

Vážený obchodný partner,

[REDACTED] pre rok 2015 súhlasí s poskytovaním
podporných služieb (PpS) pre SEPS, a.s. výrobňou – vodná elektrárňa [REDACTED] ktorá je
majetkom spoločnosti VODOHOSPODÁRSKA VÝSTAVBA, ŠTÁTNY PODNIK a je pripojená do našej
distribučnej sústavy, prostredníctvom miestnej distribučnej sústavy.

S pozdravom

[REDACTED]

[REDACTED]
IČ DPH: SK2022187453
IČO: 36 442 151
DIČ: 2022187453
[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]
je zapísaná v Obchodnom registri
Okresného súdu Žilina
Oddiel: Sa Vložka číslo: 10514/L

VODOHOSPODÁRSKA VÝSTAVBA, ŠTÁTNY PODNIK,
Karloveská 2, P. O. BOX 45, 842 04 Bratislava

DOŠLO DŇA: - 9 -02- 2015
001325
ČÍSLO: ČÍSLO SPISU:
PRÍLOHY/LISTY: VYBAVUJE:

CD 6162/2015

6 5000

Vodohospodárska výstavba, š.p.
Karloveská č.2
842 04 Bratislava

Bratislava 4.2.2014

Vec: Odpoveď na žiadosť o súhlas s poskytovaním podporných služieb

Vážený obchodný partner,

na Vašu žiadosť o udelenie súhlasu s poskytovaním podporných služieb zo dňa 22.1.2015 dávame súhlasné stanovisko pre subjekt Vodohospodárska Výstavba, š.p. Karloveská č. 2, 842 04 Bratislava - zariadení [REDACTED]

Podmienkou však je uzatvorenie Zmluvy o pripojení a Zmluvy o distribúcii so spoločnosťou Západoslovenská distribučná, a.s. Preto poskytovanie podporných služieb bude možné až od dátumu uzatvorenia uvedených zmlúv do 31.12.2015.

S pozdravom

[REDACTED]

Príloha č. 7

Vyhlásenie o tom, že poskytovateľ je vlastníkom zariadení, na ktorých budú poskytované PpS, alebo úradne osvedčený písomný súhlas vlastníka zariadenia udelený minimálne po dobu platnosti a účinnosti Zmluvy poskytovať PpS poskytovateľovi na jeho zariadení.

Čestné vyhlásenie

VODOHOSPODÁRSKA VÝSTAVBA, ŠTÁTNY PODNIK, čestne prehlasuje :

- že je výlučným vlastníkom [REDACTED]
[REDACTED] prostredníctvom ktorých bude poskytovať PpS, na ktoré má certifikáty uvedené v Prílohe č. 4.

[REDACTED]

.....
Ing. Ladislav Lazár
generálny riaditeľ štátneho podniku

Príloha č. 10

**Povolenie na podnikanie v energetike
- predloží Poskytovateľ**



ÚRAD PRE REGULÁCIU SIEŤOVÝCH ODVETVÍ

Bajkalská 27, P. O. BOX 12, 820 07 Bratislava



príjato do budno
9.3.2015
právnoplatnosť dňa
Úrad pre reguláciu sieťových odvetví
dňa: 9.3.2015

Číslo: 0022/2015/E-PE

ROZHODNUTIE

Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, odbor právny, ako vecne príslušný správny orgán, podľa § 5 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok), podľa § 9 ods. 1 písm. b) bod 2, § 9 ods. 1 písm. c) bod 1 a § 15 ods. 4 v spojení s § 13 ods. 1 písm. a) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach a podľa § 10 zákona č. 251/2012 Z. z. o energetike a o zmene a doplnení niektorých zákonov, vo veci žiadosti o zmenu v povolení evidovanú pod číslom: 984-2015-BA, vykonal zmenu povolenia č. 2005E 0073 - 5. zmena zo dňa 25.09.2012 a vydáva

povolenie č. 2005E 0073 - 6. zmena
právnickej osobe

obchodné meno:

VODOHOSPODÁRSKA VÝSTAVBA, ŠTÁTNY PODNIK

sídlo: P.O.BOX 45, Karloveská 2, 842 04 Bratislava právna forma podnikania: štátny podnik

na predmet podnikania:

elektroenergetika

Rozsah podnikania: výroba elektriny, distribúcia elektriny, dodávka elektriny

Miesto podnikania a mapa vymedzeného územia: príloha č. 1

Zodpovedný zástupca: [redacted]

Doba platnosti povolenia: na dobu neurčitú

Povinnosti a technické podmienky vykonávania povolenej činnosti: Držiteľ povolenia je povinný dodržiavať všetky ustanovenia zákona č. 251/2012 Z. z. o energetike a o zmene a doplnení niektorých zákonov a zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach a všeobecne záväzné predpisy vydané na ich základe. Povolenie sa vzťahuje len na technické zariadenia, na ktoré držiteľ povolenia preukázal technické predpoklady na vykonávanie povolenej činnosti. Technické zariadenia sú uvedené v prílohe č. 2. Týmto rozhodnutím sa mení rozhodnutie o vydaní povolenia č. 2005E 0073 - 5. zmena zo dňa 25.09.2012 Úradom pre reguláciu sieťových odvetví.

Odôvodnenie: Držiteľ povolenia požiadal dňa 16.02.2015 Úrad pre reguláciu sieťových odvetví podľa § 10 zákona č. 251/2012 Z. z. o energetike a o zmene a doplnení niektorých zákonov o vykonanie zmeny v technologickej časti zariadenia na výrobu a distribúciu elektriny – doplnenie Vodného diela Gabčíkovo - v povolení č. 2005E 0073 - 5. zmena zo dňa 25.09.2012. Úrad pre reguláciu sieťových odvetví posúdil žiadosť ako odôvodnenú a rozhodol vydať povolenie na podnikanie v energetike tak, ako je uvedené vo výrokovej časti. Pretože účastníkovi konania bolo vyhovorené v plnom rozsahu, podrobnejšie odôvodnenie rozhodnutia podľa § 47 ods. 1 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní nie je potrebné.

Poučenie: Proti tomuto rozhodnutiu vydanému v prvom stupni môže účastník konania podľa § 18 ods. 1 zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach podať odvolanie v lehote 15 dní odo dňa oznámenia rozhodnutia na Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, odbor právny, Bajkalská 27, 820 07 Bratislava. Rozhodnutie, ktoré po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov nadobudlo právoplatnosť, je preskúmateľné súdom.

Bratislava, vydané dňa 26. februára 2015



Príloha č. 2 k povoleniu č. 2005E 0073 - 6. zmena - Miesto podnikania a technický popis zariadení na výrobu elektriny

p.č.	Názov a adresa zariadenia ¹⁾	Palivo ²⁾	Výkon [MW]	Výroba [GWh]
1		OEZ	72,00	173,0
2		OEZ	1,80	12,0
3		OEZ	720,00	1 938,0
4		OEZ	1,04	3,1
5		OEZ	24,28	143,0
6		OEZ	1,21	6,0

Ročná výroba spolu: 2 275,1 GWh
 Inštalovaný výkon spolu: 820,33 MW

¹⁾ KVET - kombinovaná výroba elektriny a tepla, OEZ - obnoviteľné energetické zdroje, VE - vodná elektrárň, MVE – malá vodná elektrárň, FVE – fotovoltaická elektrárň, JE - jadrová elektrárň

²⁾ ZP - zemný plyn, CU - čierne uhlie, HU - hnedé uhlie, K - koks, KP - kvapalné palivo, JP - jadrové palivo, OEZ - biomasa, geotermálny zdroj, bioplyn, fotovoltaika

Príloha č. 2 k povoleniu č. 2005E 0073 - 6. zmena - Miesto podnikania a technický popis zariadení na distribúciu elektriny

p.č.	Názov a umiestnenie zariadenia ¹⁾	Napätie v systéme ²⁾	Typ vedenia ³⁾	Dĺžka vedení [km]
		VVN	N	0,753
		VN	N	0,585
		VVN	P	0,160
		VN	P	0,236
		VVN/VN		
		VVN/VN		
		VN	P	0,123
		VN/VN		
		VN/NN		
		VN	N	16,700
		VN	N	0,620
		VN		
		VN		
		VN		
		VN		
		VN		
		ZVN	N	0,430
		ZVN	N	0,430
		ZVN	N	0,430
		VN	N	1,230
		VVN	N	0,600
		VVN	N	0,500
		VN/VVN		
		VN/VN		
		VN/ZVN		
		VN/ZVN		
		VN/ZVN		
		ZVN/VVN		
		VVN/VN		
		VVN/VN		
		VVN/VN		
		VVN/VN		

¹⁾ TS - transformačná stanica, RO - rozvádzač, DS - distribučná sústava, PS - prenosová sústava

²⁾ NN - nízke napätie, VN - vysoké napätie, VVN - veľmi vysoké napätie

³⁾ N - nadzemné, P - podzemné

Príloha č. 19
Hodnoty dovoleného trendu pre SRV

Zariadenie	Požadovaná hodnota dovoleného trendu SRV (MW/min)
[REDACTED]	3 MW/min
[REDACTED]	3 MW/min